

ERGOLUX®

Выпрямитель для волос / Hair straightener

ELX-HS02-C64

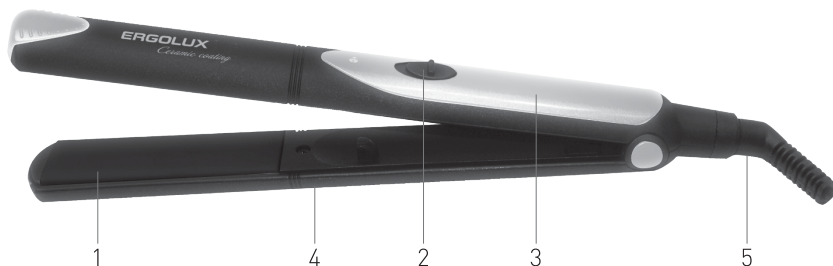


Руководство по эксплуатации /
Instruction Manual

Данное руководство входит в комплект поставки выпрямителя для волос. Сохраните его и используйте в дальнейшем в качестве справочного материала либо на случай передачи прибора другому пользователю.

Перед началом эксплуатации изделия внимательно изучите данное руководство. В нем содержится необходимая информация о мерах безопасности, правильном использовании прибора и уходе за ним.

Описание прибора



1. Пластины с керамическим покрытием
2. Переключатель ВКЛ./ВЫКЛ. (ON/OFF) с индикатором работы
3. Корпус выпрямителя
4. Фиксатор
5. Вращающийся сетевой шнур и петля для подвеса

Комплектация

- Прибор
- Руководство по эксплуатации
- Гарантийный талон

Технические характеристики

- Мощность, Вт – 30
- Напряжение, В - 220-240 ~
- Частота тока, Гц – 50-60
- Размер пластин, мм - 27x90
- Время нагрева до 190°C, сек - 90
- Длина провода, м – 1,7

Преимущества модели

- Керамическое покрытие
- Подходит для любых типов волос, в том числе и для окрашенных волос
- Быстрый нагрев
- Удобный переключатель
- С фиксатором
- Вращающийся шнур
- Гарантия - 1 год

Общие требования безопасности

1. Использовать прибор исключительно по назначению. Изготовитель не несет ответственности за повреждения, возникшие в результате невыполнения требований данного руководства. Прибор использовать только в бытовых целях. Он не предназначен для промышленного использования.
2. Запрещается эксплуатация выпрямителя для волос людьми с ограниченными возможностями, недостатком знаний и опыта, а также детьми, без осуществления контроля или инструктирования по использованию прибора лицом, ответственным за их безопасность.
3. Упаковочный материал изделия может представлять опасность удушья для детей. Хранить упаковку в недоступном для них месте. **Играть с прибором детям категорически запрещается!**
4. Рабочее напряжение прибора должно соответствовать напряжению, используемому в сети вашего жилища. Рекомендуется включать выпрямитель для волос в сеть с заземлением, соответствующим установленным нормам. При эксплуатации прибора запрещается использование нестандартных источников электропитания. Не рекомендуется подключать изделие с помощью удлинителей, разветвителей и переходников. Для дополнительной защиты целесообразно установить устройство защитного отключения (УЗО) с номинальным током срабатывания, не превышающим 30мА, в цепь электропитания ванной комнаты. Установку должен осуществлять квалифицированный специалист.
5. Перед каждым включением прибора убедиться в отсутствии повреждений его корпуса и сетевого шнура. При наличии таковых включать выпрямитель для волос в розетку запрещается.
6. Не использовать изделие вне помещений, в местах с высокой температурой и попаданием прямых солнечных лучей, местах использования легковоспламеняющихся средств, а также вблизи емкостей, наполненных водой (бассейна, ванны, раковины и т.п.). Не погружать прибор в какие бы то ни было жидкости.
7. Отключать и включать выпрямитель для волос сухими руками, держась за электровилку, и ни в коем случае - за сетевой провод. Не использовать прибор во время принятия ванны, не прикасаться к нему мокрыми руками.
8. При намокании выпрямителя для волос или его падении в воду немедленно отключить прибор от сети. Последующее использование прибора возможно исключительно после проверки квалифицированным специалистом.
9. Класть включенный выпрямитель для волос только на ровную сухую поверхность как можно дальше от края и емкостей с водой. Не допускать касания шнуром прибора источников тепла.
10. Не использовать изделие сразу же после мытья волос, излишнюю влагу удалить с волос полотенцем.
11. Во время эксплуатации прибора запрещается использование средств для укладки волос (лаков, спреев и т.п.).
12. Не использовать прибор для укладки искусственных шиньонов и париков.
13. ВНИМАНИЕ! Во время работы выпрямителя для волос не прикасаться руками к рабочим пластинам. Это может привести к ожогу.
14. Не оставлять прибор без присмотра во время работы даже на короткое время.
15. ВНИМАНИЕ! Не пользуйтесь изделием возле воды.
16. Не производить самостоятельный ремонт выпрямителя для волос. Ремонт прибора может осуществляться только квалифицированными специалистами.

Помните! Неправильная эксплуатация прибора лишает Вас права на его гарантийное обслуживание!

Подготовка прибора к работе

1. Вытащите выпрямитель для волос из коробки, удалите упаковку.
2. Убедитесь, что рабочее напряжение прибора соответствует напряжению, используемому в сети вашего жилища.
3. Размотайте и расправьте сетевой шнур.

Рекомендации по эксплуатации

1. ВНИМАНИЕ! Обязательно высушите волосы перед использованием выпрямителя для волос.
2. Подключите прибор к сети электропитания и включите его, установив переключатель в положение ВКЛ. (ON). Загорится индикатор работы.
3. Подождите пока выпрямитель нагреется. Максимальная температура будет достигнута через 90 сек. Выдвиньте фиксатор прибора, установив его в положение **Г**.
4. Отделите прядь шириной 3-4 см и толщиной не более 1,5 см.
5. Поместите прядь между пластинами прибора и сожмите ручки прибора.
6. Не перемещайте прибор вдоль пряди в течение нескольких секунд - дайте волосам нагреться.
7. Отпустите ручку и освободите волосы. Повторяйте процедуру до тех пор, пока не завершите распрямление всех волос.
8. После этого приступайте к выпрямлению следующей пряди.
9. Прибор может использоваться и для укладки волос. Для этого поместите конец пряди между пластинами и сожмите их, после чего накрутите волосы на выпрямитель. Через несколько секунд раскрутите волосы, освободите их из пластин.
10. После использования установите переключатель в положение «Выкл» (OFF), световой индикатор погаснет. Сожмите ручки прибора и задвиньте фиксатор, установив его в положение **Г**.
11. Отключите прибор от электросети.
12. Не расчесывайте волосы сразу же после выпрямления, подождите, пока они остынут.
13. Во избежание перегрева прибора не работайте непрерывно более 10 минут и обязательно делайте перерыв не менее 10 минут.

Уход за изделием и его хранение

1. Перед чисткой отключите прибор от электросети и дайте ему полностью остыть.
2. Протрите корпус выпрямителя для волос и рабочие пластины слегка влажной тряпочкой. Не используйте абразивные чистящие средства.
3. Храните изделие в сложенном виде, для этого сожмите ручки изделия и задвиньте защелку фиксатора в положение **Г**, храните его в местах, недоступных для детей. Располагая прибор, убедитесь, что электрошнур не свисает вниз.
4. Чтобы не повредить шнур, не наматывайте его на корпус.
5. Храните выпрямитель для волос вдали от прямых солнечных лучей, острых углов, источников тепла и сырости.

Особенности реализации и утилизации

Данное изделие особых условий перевозки, хранения и продажи не требует. По истечении срока службы изделие подлежит утилизации. Реализация и утилизация продукции осуществляется в соответствии с действующим законодательством РФ.

Дата изготовления, гарантия изготовителя и срок службы

Дата изготовления закодирована в серийном номере, находящемся с нижней стороны изделия, где последние 4 цифры - порядковые номера года и месяца соответственно.

Гарантийный срок 12 месяцев со дня покупки. При наступлении гарантийного случая для замены или возврата изделия в соответствии с законодательством РФ просьба обращаться по месту приобретения товара.

Более подробную информацию по гарантии, а также телефон горячей линии Вы можете найти в гарантийном талоне, поставляемом вместе с товаром.

Срок службы прибора - 5 лет.

Изготовитель, импортер и уполномоченная изготовителем организация в РФ не несут ответственности за проблемы и возможные потери, вызванные использованием товара после окончания срока службы.

Соответствие техническим регламентам

Данное изделие соответствует требованиям ТР ТС 004/2011 "О безопасности низковольтного оборудования" и ТР ТС 020/2011 "Электромагнитная совместимость технических средств". Копию действующего сертификата соответствия можно скачать с сайта www.ergolux.ru или потребовать в месте продажи.

Информация об изготовителе

Изготовитель: «Литарк Лайтинг энд Электроник Лтд.», 3 Фло, Ли Джинг Дже 3, № 6012 Шен Нан Роуд, Шэньчжэнь, 518034, Китай.

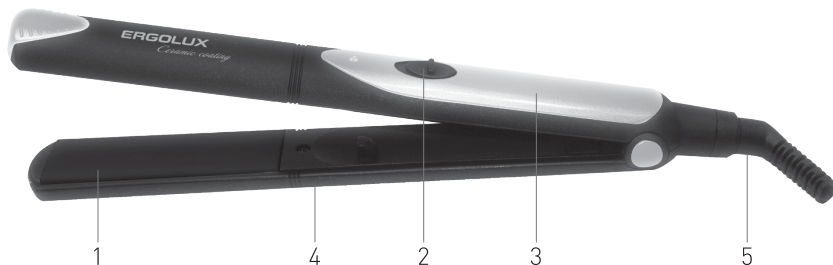
Импортер / Уполномоченная изготовителем организация в РФ: ООО «Энертрейд», 140091, Московская область, г. Дзержинский, ул. Энергетиков, д.18

Желаем Вам здоровья и красоты!

The manual is an integral part of hair straightener delivery set. Keep it and use as information source and pass it to another user if any case.

Prior to appliance usage study this Instruction Manual carefully. It provides necessary information for safety and correct usage as well as maintenance rules.

Appliance Description



1. Ceramic coating plates
2. Switch ON/OFF with work indicator
3. Housing of hair dryer
4. Lock
5. Rotating power cord and hang-up hook

Setting

- Appliance
- Instruction manual
- Guarantee certificate

Specification

- Power, W – 30
- Voltage, V - 220-240 ~
- Frequency, Hz – 50-60
- Size of plates, mm - 27x90
- Time for heating till 190°C, sec - 90
- Wire length, m – 1,7

Product model advantages

- Ceramic coating
- Suitable for all types of hair, including colored hair
- Fast heating
- Convenient switch
- With lock
- Rotatable cable
- 1 year warranty

General Safety Requirements


1. Use the device solely for the intended purpose. The manufacturer is not liable for the damages resulting from the failure to comply with requirements of this manual. The appliance should be used only for household purposes. It is not intended for industrial use.
2. People with reduced capabilities, lack of knowledge and experience, as well as children are not allowed to use the hair straightener without monitoring or instructing regarding the application of the device to be conducted by a person responsible for their safety.
3. Appliance packaging material may pose a hazard of suffocation for children. Keep the packaging in an inaccessible place. **It is strictly forbidden to play with the device!**
4. The operating voltage of the device must match the voltage used in your home network. The hair straightener must be connected only to a network with a grounding that conforms to the established standards. When using the device, application of non-standard power supply facilities is prohibited. Do not use electrical extension leads, splitters and adapters to plug in the hair straightener. For additional protection, the installation of a residual current device (RCD) having a rated residual operating current not exceeding 30 mA is advisable in the electrical circuit supplying the bathroom. Installation is to be effected only by qualified staff.
5. Make sure that there is no damage on the housing and the power cord of the device before each power-on. It is forbidden to plug the hair straightener in the socket if any ones.
6. Do not use the appliance outdoors and do not operate near bathtubs, showers, basins or other vessels containing water. Keep it away from flammable materials, direct sun and high temperature. Do not immerse the appliance in any liquid.
7. Disconnect and connect the power plug by holding onto it with dry hands instead of pulling on the cord. Do not use the appliance while bathing; never touch it with wet hands.
8. When wetting the switched-on hair straightener or falling it into the water, disconnect the device from the socket immediately. The following using of the device is possible only after checking performed by a skilled professional.
9. During operation put the power-on hair straightener only on a flat dry surface. Keep it away from the edge of the working surface and vessels containing water. Keep the cord away from heated surfaces.
10. Do not use the hair straightener with hair that is dripping wet, remove excessive moisture from hair with a towel.
11. Do not use styling products such as sprays while operating the appliance.
12. Do not use the appliance on artificial hair.
13. ATTENTION! Do not touch the working plates with your hands during operation of the hair straightener. This can lead to burns.
14. Never leave an appliance unattended while in use even for the short time period.
15. ATTENTION! Do not use this product near water.
16. Do not repair the hair straightener by yourself. The appliance should be serviced by the qualified personnel only.


Attention! Warranty is invalid in case of the misuse of the appliance!

Before using your hair straightener

1. Take the hair straightener out of the box, remove all packing.
2. Make sure that the operating voltage corresponds to the mains voltage used in your house.
3. Unwind and stretch the power cord.

Operation instructions

1. ATTENTION! The hair should be dried before using the hair straightener.
2. Connect the device to a socket and turn it on by setting the switch to the ON position. The operation indicator will light up.
3. Wait until the hair straightener heats up. The maximum temperature will be reached after 90 seconds. Pull out the lock of the device set it in position .
4. Take a strand of hair 3-4 cm wide and not more than 1,5 cm thick.
5. Place a strand of hair between the plates of the device and squeeze the device's handles.
6. Do not move the appliance along a strand of hair for a few seconds - let the hair warm up.
7. Release the handle and loose the hair. Repeat the procedure until you finish straightening all the hair.
8. After that, proceed to straighten the next hair strand.
9. The device can also be used for hair styling. To do this, place the end of the strand of hair between the plates and squeeze them, then wind the hair round the hair straightener. After a few seconds, unroll the hair and loose them from the plates.

10. After use, set the switch to OFF position, the indicator light will turn off. Squeeze the handles of the device and slide the lock set it in position .
11. Unplug the appliance from the socket.
12. Do not comb your hair immediately after straightening, wait until it cools down.
13. To avoid overheating of the device, do not operate continuously for more than 10 minutes and take a break of at least 10 minutes.

Maintenance and storage instructions

1. Before cleaning, unplug the appliance from the socket and allow it to cool completely.
2. Wipe the hair straightener and working plates with a slightly wet cloth. Do not use abrasive cleaners.
3. Keep the device folded by squeezing the handles of the product and moving the lock to position , keep it in places inaccessible to children. When placing the appliance, make sure that the cord does not hang down.
4. Do not wind the power cord round the housing of the device to avoid damaging it.
5. Keep the hair straightener away from direct sunlight, sharp corners, heat sources and damp.

Features of sales and recycling

This product doesn't require special conditions of transportation, storage and sales. The product should be recycled after its useful life. Sales and recycling of products is carried in accordance with current legislation.

Date of manufacture, warranty and lifetime

The date of manufacture is encoded in the serial number, placed on the bottom side of the appliance, where the last 4 digits are index numbers of the year and month accordingly.

The warranty duration is 12 months from the date of purchase. Please contact the seller for warranty service if product replacement or refund is required in accordance with the respective local laws.

For full terms and conditions as well as hotline phone numbers please refer to the warranty card supplied with your product.

Lifetime is 5 years. The manufacturer and importer are not liable for problems and possible losses caused by using the goods after lifetime.

Compliance with technical regulations

The appliance complies with the requirements of technical regulations of the Customs Union and the European Union. You may download a copy of conformity certificates from the web-site www.ergolux.ru or request it at the place of sale.

Information about the manufacturer

Manufacturer: Litarc Lighting & Electronic Ltd., 3 Floor, Li Jing Ge 3, No. 6012, Shen Nan Road, Shenzhen, 518034, China.

We wish you health and beauty!

ERGOLUX®

www.ergolux.ru

